

現場で使える! 助産師のための英会話 ① First Pregnancy Check-up 【最初の外来】

★ Check Sheet ★

どうされましたか？

What brings you here today?

- pregnancy check 妊娠検査
 irregular periods 生理不順 birth control 避妊
 infertility treatment 不妊治療
 menopausal symptoms 更年期症状 others その他

保険に入っていますか？

Do you have health insurance?

- Yes はい No いいえ

What type? 種類は？

- National Health Insurance Program 国民健康保険
 (Company Subsidized) Government-run Health Insurance Program 社会保険
 private insurance 民間医療保険 others その他

最後の生理はいつでしたか？

When was your last period?

(/ Month / Day) 月 / 日

今月生理が来ていませんか？

Did you miss your period this month?

- Yes はい No いいえ

生理は順調ですか？

Is your period regular?

- Yes はい No いいえ

monthly cycle (days) (日周期)

解説は本誌 95 ページに！

「看護師のための web マガジン かんかん！」にも掲載しています。アクセスすると、ネイティブスピーカーによる本連載の英会話も聞けます。URL は、<http://www.igs-kankan.com/>です。